



Atlantis Toy and Hobby  
435 Brook Ave Unit 16  
Deer Park, N.Y. 11729  
SALES@ATLANTIS-MODELS.COM

KIT R611

# USS TICONDEROGA CV-14



## U.S.S. TICONDEROGA


" Preserving the Past while Building the Future " Atlantis Models

The USS Ticonderoga was named in honor of the capture of Fort Ticonderoga in the American Revolutionary War. This Essex Class ship was the 4th to bear the name. She received five battle stars during WWII. In the early 1950s she was modernized with an angled-deck. In the Vietnam War she earned three Navy Unit Commendations, one Meritorious Unit Commendation, and 12 battle stars. In 1972, the ship recovered 3 astronauts from the Apollo 17 space mission. This kit includes Regulus I missiles and launchers, moving elevators, full hull, flag sheet, updated full color decals and an airwing with F9F-8 Cougars (wings folded and unfolded), A3D Skywarriors, and Helicopter.


L'USS Ticondéroga a été nommé en l'honneur de la capture du fort Ticondéroga dans la guerre d'indépendance américaine. Ce vaisseau de la classe Essex était le 4ème à porter le nom. Elle a reçu cinq étoiles de bataille pendant la seconde guerre mondiale. Au début des années 1950, elle a été modernisée avec un pont incliné. Au cours de la guerre du Viêt Nam, elle a remporté trois distinctions unitaires de la marine, une mention d'unité méritoire et 12 étoiles de bataille. En 1972, le vaisseau a récupéré 3 astronautes de la mission spatiale Apollo 17. Ce kit comprend des missiles et des lanceurs Regulus I, des ascenseurs en mouvement, une coque pleine, une feuille de drapeau, des décalcomanies entièrement colorées et une aile avec des Cougars F9F-8 (ailes pliées et dépliés), A3D Skywarriors et Helicopter.

El USS Ticonderoga fue nombrado en honor a la captura del fuerte Ticonderoga en la guerra revolucionaria americana. Esta nave de la clase Essex fue la 4ª en llevar el nombre. Recibió cinco estrellas de batalla durante la segunda guerra mundial. A principios de la década de 1950 fue modernizada con una cubierta en ángulo. En la guerra de Vietnam obtuvo tres elogios de la unidad de la Armada, una recomendación de unidad meritoria y 12 estrellas de batalla. En 1972, la nave recuperó 3 astronautas de la misión espacial Apolo 17. Este kit incluye misiles y lanzadores Regulus I, ascensores en movimiento, casco completo, hoja de bandera, calcomanías a todo color actualizadas y un ala aérea con F9F-8 Cougars (alas plegadas y desplegada), A3D Skywarriors y helicóptero.


### READ THIS BEFORE YOU BEGIN

- \* Study the assembly drawings.
- \* Each plastic part is identified by a number.
- \* In the assembly drawings, some parts will be marked by a star  to indicate chrome plated plastic.
- \* For better paint and decal adhesion, wash the plastic parts in a mild detergent solution. Rinse and let air dry.
- \* Check the fit of each piece before cementing in place.
- \* Use only cement for polystyrene plastic.
- \* Scrape plating and paint from areas to be cemented.
- \* Allow paint to dry thoroughly before handling parts.
- \* Any unused parts may be discarded.

### LISEZ CEI AVANT DE COMMENCER

- \* Étudiez les plans d'assemblage.
- \* Chaque pièce de plastique est identifiée par un numéro.
- \* Dans les plans d'assemblage, certaines pièces seront marquées d'une étoile  pour indiquer des pièces en plastique plaquées chrome.
- \* Pour une meilleure adhésion de la peinture et de la décalcomanie, lavez les pièces en plastique dans une solution de détergent doux. Rincez et laissez sécher à l'air.
- \* Vérifiez l'ajustement de chaque pièce avant de la coller en place.
- \* Utilisez uniquement de la colle pour plastique au polystyrène.
- \* Grattez toute peinture et le placage sur les régions à coller.
- \* Laissez sécher la peinture complètement avant de manipuler des pièces.
- \* Toute pièce non-utilisée peut être jetée.

### LEA ESTO ANTES DE EMPEZAR

- \* Estudie los dibujos de ensamblaje.
- \* Cada parte plástica está identificada con un número.
- \* En los dibujos de ensamblaje, algunas partes aparecerán marcadas con una estrella  para indicar plástico enchapado en cromo.
- \* Para mejor adhesión de pintura y calcomanías, lave las partes plásticas en una solución de detergente suave. Enjuague y deje secar al aire.
- \* Verifique el encastre de cada pieza antes de cementar en su lugar.
- \* Use sólo cemento para plástico de poliestireno.
- \* Raspe las placas y la pintura de las áreas a cementar.
- \* Deje secar la pintura totalmente antes de manipular las partes.
- \* Cualesquiera partes sin usar se pueden descartar.

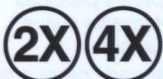


<b>PAINT GUIDE</b> <i>This paint guide is provided to complete this kit as shown on the box.</i>	<b>GUIDE DE PEINTURE</b> <i>Ce guide de peinture est fourni pour compléter cet ensemble tel qu'indiqué sur l'emballage.</i>	<b>GUÍA DE PINTURA</b> <i>Esta guía de pintura se suministra para completar este equipo tal como se muestra en la caja.</i>
<b>A</b> Blue Gray	Gris -Bleu	Azul
<b>B</b> Dark Blue	Bleu	Gris Azulado
<b>C</b> Dark Gray	Gris foncé	Gris oscuro
<b>D</b> Gunmetal	Bronze	Gris plomo
<b>E</b> Hull Red	Rouge coque	Rojo del casco
<b>F</b> Light Gray	Gris clair	Gris claro
<b>G</b> Gloss Red	Rouge brillant	Rojo brillante
<b>H</b> Semi Gloss Black	Noir satiné	Negro semibrillante
<b>I</b> Steel	Acier	Acero
<b>J</b> White	Blanc	Blanco
<b>K</b> Yellow	Jaune	Amarillo

<b>DECAL APPLICATION INSTRUCTIONS</b>
1. Cut desired decal from sheet.
2. Dip decal in water for a few seconds.
3. Place wet decal on paper towel.
4. Wait until decal is movable on paper backing.
5. Place decal in position on model, face up and slide backing away.
6. Press out air bubbles with a soft damp cloth.
7. Milkyness that may appear is for better decal adhesion and will dry clear. Wipe away any excess adhesive.
8. Do not touch decal until fully dry.
9. Allow the decals 48 hours to dry before applying clear coat.
10. Decals are compatible with setting solutions or solvents.

<b>INSTRUCTIONS POUR L'APPLICATION DE DÉCALCOMANIE</b>
1. Découpez la décalcomanie désirée sur la feuille.
2. Trempez la décalcomanie durant quelques secondes dans l'eau.
3. Placez la décalcomanie sur une serviette de papier.
4. Attendez jusqu'à ce que la décalcomanie puisse être retirée de l'endos en papier.
5. Placez la décalcomanie en position sur votre modèle face vers le haut, et retirez l'endos.
6. Pressez pour évacuer les bulles d'air avec un chiffon doux humide.
7. La formation d'un voile blanchâtre qui pourrait apparaître sert à la meilleure adhésion de la décalcomanie et deviendra claire une fois séchée. Nettoyez tout excès d'adhésif.
8. Ne touchez pas la décalcomanie tant qu'elle ne sera pas entièrement séchée.
9. Laissez sécher la décalcomanie durant 48 heures avant d'appliquer un enduit protecteur.
10. Les décalcomanies sont compatibles avec les solutions de séchage et les solvants.

<b>INSTRUCCIONES DE APLICACIÓN DE CALCOMANÍAS</b>
1. Corte la calcomanía deseada de la lámina.
2. Sumerja la calcomanía en agua por unos segundos.
3. Coloque la calcomanía húmeda sobre una toalla de papel.
4. Espere hasta que la calcomanía se mueva en la lámina posterior de papel.
5. Coloque la calcomanía en posición sobre el modelo, con la cara hacia arriba y deslice la lámina posterior hasta quitarlo.
6. Presione para quitar las burbujas de aire con un trapo suave húmedo.
7. La lechosis que puede aparecer es para una mejor adhesión de la calcomanía y se secará completamente. Limpie cualquier exceso de adhesivo.
8. No toque la calcomanía hasta que esté totalmente seca.
9. Deje secar las calcomanías 48 horas antes de aplicar "clear coat".
10. Las calcomanías son compatibles con las soluciones de fijación o los solventes.



\* REPEAT SEVERAL TIMES  
\* A RÉPÉTEZ PLUSIEURS FOIS  
\* REPITA VARIAS VECES



\* REPEAT PROCEDURE  
\* RÉPÉTEZ LA PROCÉDURE  
\* REPITA EL PROCEDIMIENTO



\* OPTIONAL PARTS  
\* PIÈCES OPTIONNELLES  
\* PARTES OPCIONALES



\* DECAL  
\* DÉCALCOMANIE  
\* CALCOMANÍA



\* ASSEMBLY CAUTION  
\* AVERTISSEMENT POUR L'ASSEMBLAGE  
\* PRECAUCIÓN DE ENSAMBLAJE



\* CEMENT TOGETHER  
\* COLLER ENSEMBLE  
\* CEMENTAR Y UNIR



\* REMOVE AND THROW AWAY  
\* RETIREZ ET JETER  
\* RETIRE Y DESCARTE



\* DO NOT CEMENT  
\* NE PAS COLLER  
\* NO CEMENTAR



\* OPEN HOLE  
\* LAISSEZ SÉCHER LES PIÈCES  
\* ABRA AGUJERO



\* REMOVE TAPE  
\* RUBAN AMOVIBLE  
\* CINTA DEMONTABLE



\* RUBBER BAND TOGETHER  
\* SERRER ENSEMBLE AVEC UNE BANDE ÉLASTIQUE  
\* UNA CON BANDA ELÁSTICA



\* STICKER DECAL  
\* DÉCALCOMANIE AUTOADHÉSIVE  
\* CALCOMANÍA AUTOADHESIVA



\* WEIGHT  
\* POIDS  
\* PESO



\* TRIM OFF  
\* DÉCOUPEZ  
\* RECORTE



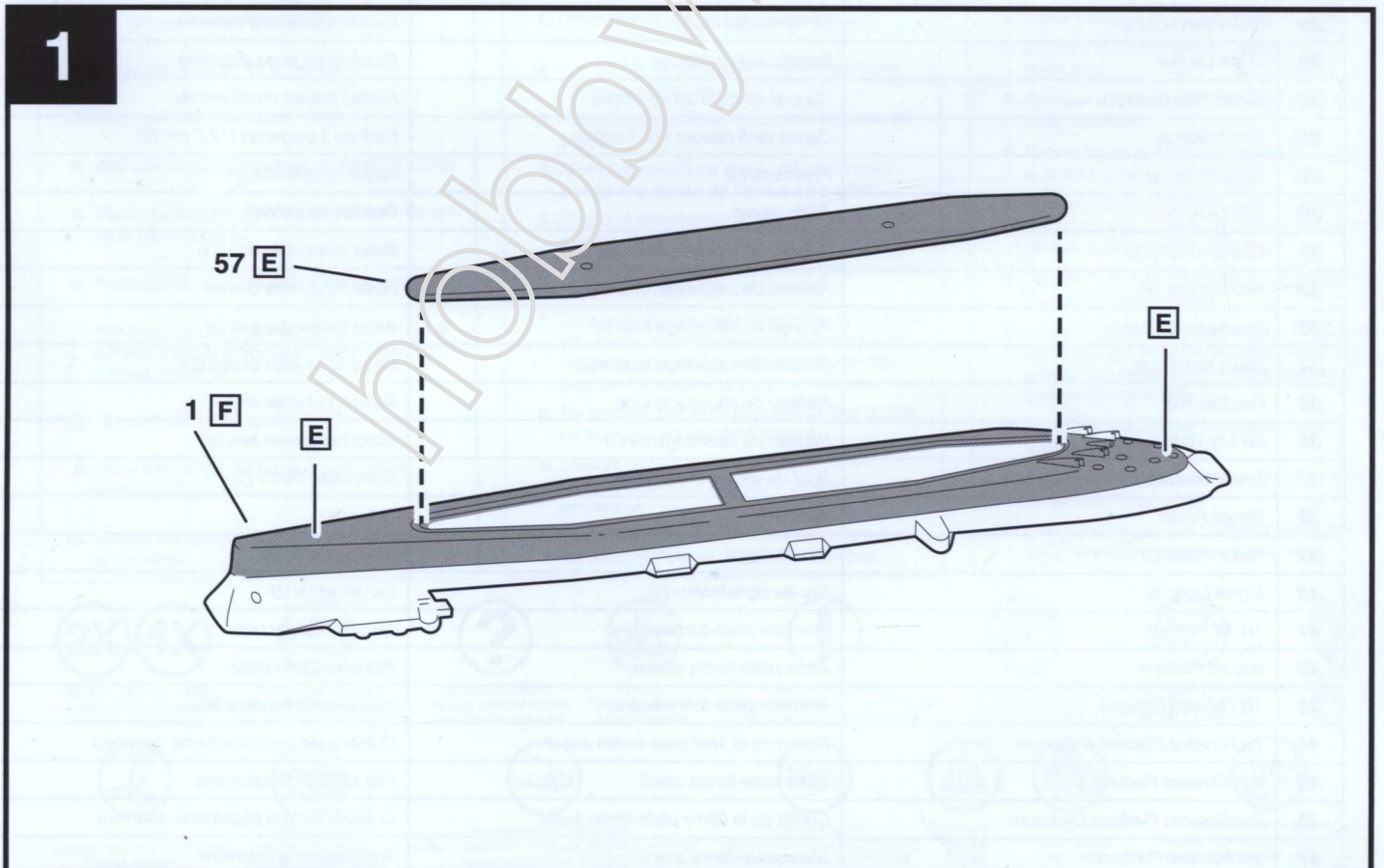
\* HEATED SCREWDRIVER END  
\* POINTE CHAUFFÉE DE TOURNEVIS  
\* EXTREMO DE DESTORNILLADOR CALENTADO



#	PART NAME	NOM DE PARTIE	NOMBRE DE PARTE
1	Hull	Coque	Casco
2	Hawser Collar (2)	Collet pour aussière (2)	Collar de amarre (2)
3	Anchor (2)	Ancre (2)	Ancla (2)
4	Propeller Shaft (4)	Arbre hélice (4)	Eje de la hélice (4)
5	Propeller (4)	Hélice (4)	Hélice (4)
6	Rudder	Gouvernail	Timón
7	Aft Gun Deck	Pont de canon arrière	Cubierta de cañón de popa
8	Rt. Hull Bulkheads	Cloisons de coque droite	Mamparos del casco derecho
9	Lt. Hull Bulkheads	Cloisons de coque gauche	Mamparos del casco izquierdos
10	Rt. Gun Deck	Pont droit de canon	Cubierta de cañón derecha
11	Lt. Gun Deck	Pont gauche de canon	Cubierta de cañón izquierda
12	Flight Deck Crane	Grue du poste d'équipage	Grúa de cubierta de vuelo
13	Gun Tub	Baquet de fusil	Tina de fusil
14	Gun Deck	Pont des canons	Cubierta de cañón
15	Rt. Aft Elevator Guide	Guide d'élévateur arrière droit	Guía de elevador popa derecho
16	Rt. Forward Elevator Guide	Guide d'élévateur avant droit	Guía de elevador delantero derecho
17	Lt. Aft Elevator Guide	Guide d'élévateur arrière gauche	Guía de elevador popa izquierdo
18	Lt. Forward Elevator Guide	Guide d'élévateur avant gauche	Guía de elevador delantero izquierdo
19	Flight Deck	Poste d'équipage	Cubierta de vuelo
20	Forward Gun Deck	Pont de canon avant	Cubierta de cañón delantera
21	Rear Bulkhead	Cloison arrière	Mamparo trasero
22	Whale Boat	Baleinière	Ballenera
23	Lt. Elevator	Élévateur gauche	Elevador izquierdo
24	Rt. Elevator	Élévateur droit	Elevador derecho
25	Rt. Forward Ladder	Échelle avant droite	Escalera delantera derecha
26	Lt. Aft Ladder	Échelle arrière gauche	Escalera de popa izquierda
27	40mm Twin Guns (6)	Canons jumeles de 40 mm (6)	Fusiles dobles de 40 mm (6)
28	5-inch Gun (8)	Canon de 5 pouces (12,7 cm) (8)	Fusil de 5 pulgadas (12,7 cm) (8)
29	Deck Radar (4)	Port radar (4)	Radar de cubierta (4)
30	Gun Director	Télépointeur	Director de cañón
31	One Life Raft (13)	Radeau de sauvetage un (13)	Balsa salvavidas uno (13)
32	Two Life Raft (6)	Radeau de sauvetage deux (6)	Balsa salvavidas dos (6)
33	Three Life Raft (3)	Radeau de sauvetage trois (3)	Balsa salvavidas tres (3)
34	Four Life Raft (2)	Radeau de sauvetage quatre (2)	Balsa salvavidas cuatro (2)
35	Five Life Raft	Radeau de sauvetage cinq	Balsa salvavidas cinco
36	Six Life Raft (3)	Radeau de sauvetage six (3)	Balsa salvavidas seis (3)
37	Lower Yardarm (2)	Bout de vergue inférieur (2)	Trancador inferior (2)
38	Range Finder	Télémetre	Telómetro
39	Radar Tower (2)	Tour radar (2)	Torre de radar (2)
40	Signal Light (2)	Feu de signalisation (2)	Luz de señal (2)
41	1st Aft Platform	Première plate-forme arrière	1era plataforma popa
42	2nd Aft Platform	2ème plate-forme arrière	2da plataforma popa
43	1st Forward Platform	Première plate-forme avant	1era plataforma delantera
44	1st Forward Platform Enclosure	Coffret de la 1ère plate-forme avant	Cubierta de 1era plataforma delantera
45	2nd Forward Platform	2ème plate-forme avant	2da plataforma delantera
46	2nd Forward Platform Enclosure	Coffret de la 2ème plate-forme avant	Cubierta de 2da plataforma delantera
47	3rd Forward Platform	3ème plate-forme avant	3ra plataforma delantera

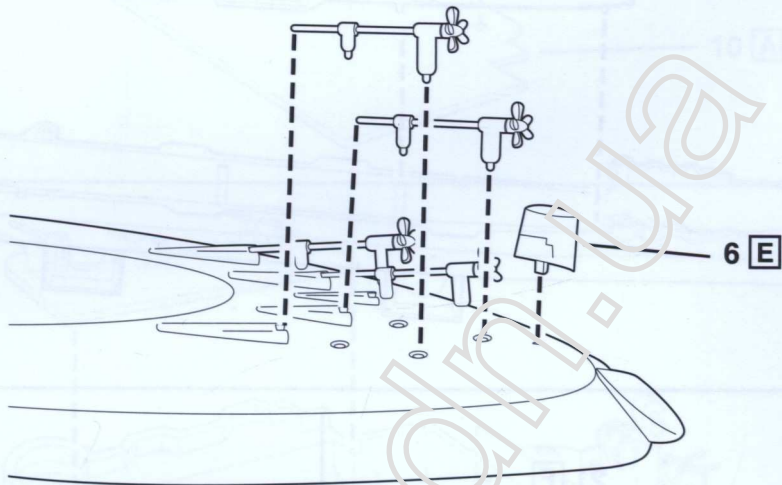
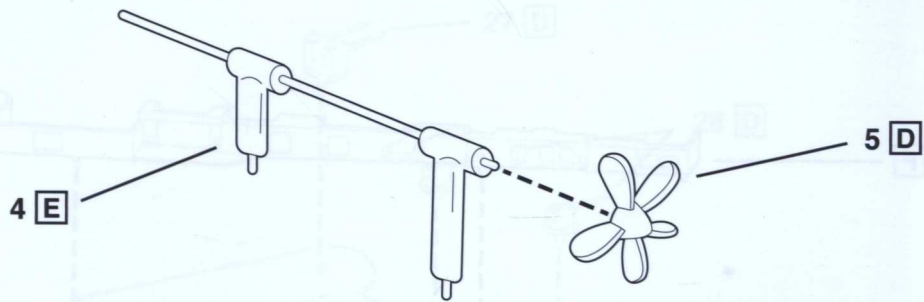


#	PART NAME	NOM DE PARTIE	NOMBRE DE PARTE
48	3rd Aft Platform	3ème plate-forme arrière	3ra plataforma popa
49	3rd Aft Platform Enclosure	Coffret de la 3ème plate-forme arrière	Cubierta de 3ra plataforma popa
50	Rt. Island Structure	Structure d'îlot droite	Estructura de isla derecha
51	Lt. Island Structure	Structure d'îlot gauche	Estructura de isla izquierda
52	Main Screen	Écran principal	Pantalla principal
53	Main Mast	Grand mât	Mástil mayor
54	Upper Yardarm	Bout de vergue supérieur	Trancador superior
55	Radar Signal Screen	Écran de signal radar	Pantalla de señal de radar
56	Radar Detector Screen	Écran de détection radar	Pantalla de detector de radar
57	Hull Bottom	Dessous de la coque	Parte inferior de casco
58	Base Finial Half (2)	Moitié du chapiteau de base (2)	Mitad de remate de base (2)
59	Base Finial Half (2)	Moitié du chapiteau de base (2)	Mitad de remate de base (2)
60	Base (2)	Base (2)	Base (2)
61	Antenna (7)	Antenne (7)	Antena (7)
62	Regulus Launcher (2)	Lanceur Regulus (2)	Lanzador Regulus (2)
63	Regulus Missile (3)	Missile Regulus (3)	Misil Regulus (3)
64	Helicopter	Hélicoptère	Helicóptero
65	Main Rotor Blades	Pales du rotor principal	Palas del rotor principal
66	Tow Truck	Dépanneuse	Camión de remolque
67	F9F-8 Cougar (5)	F9F-8 Cougar (5)	F9F-8 Cougar (5)
68	F9F-8 Cougar Folded Wings(7)	F9F-8 Cougar (7)	F9F-8 Cougar (7)
69	A3D Skywarrior (2)	A3D Skywarrior (2)	A3D Skywarrior (2)
70	Decals	Decals	Decals



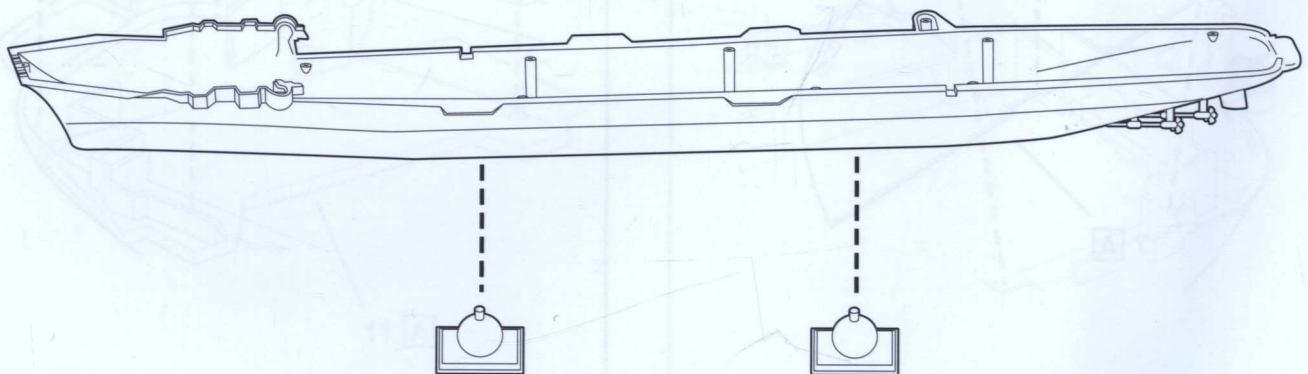
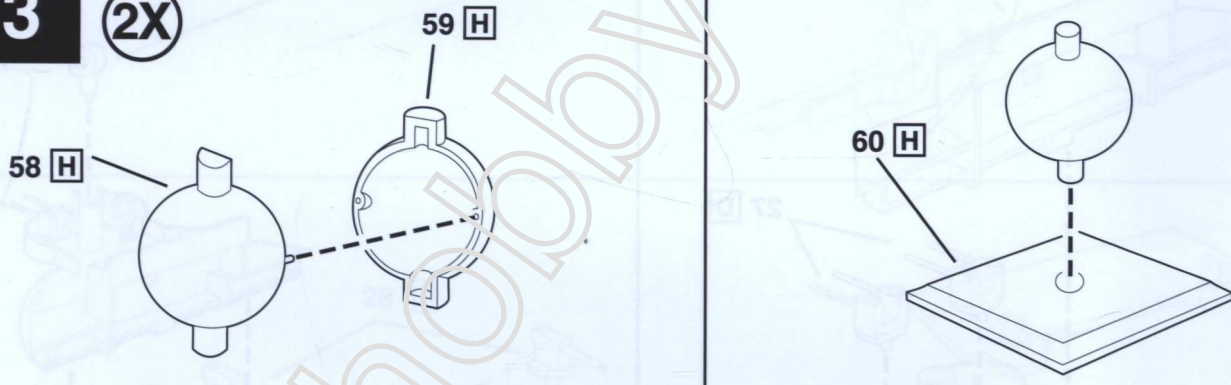
2

4X



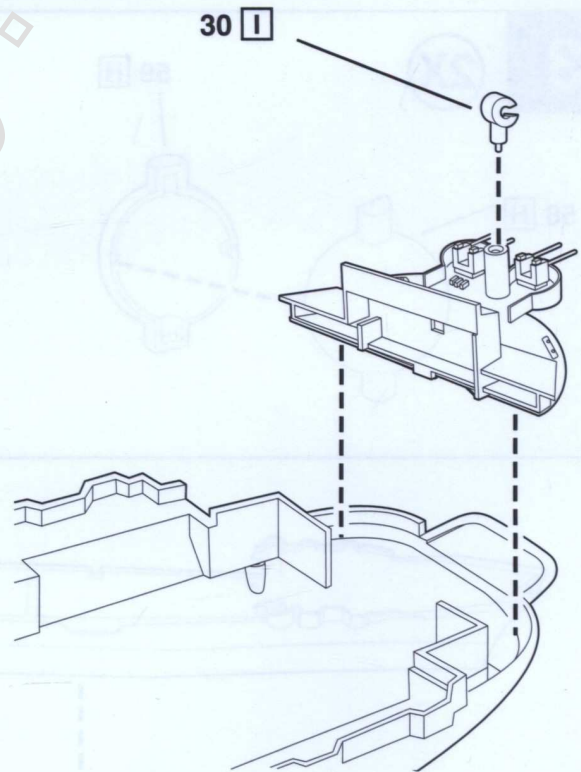
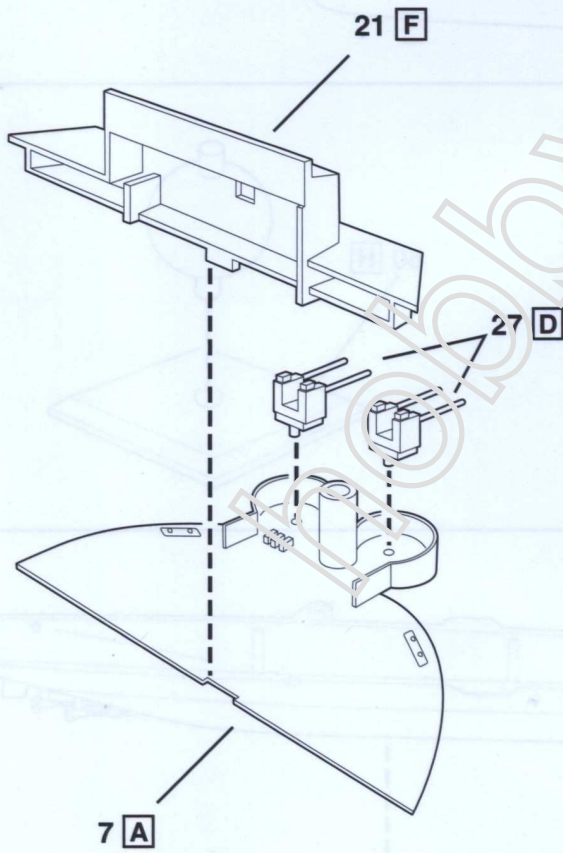
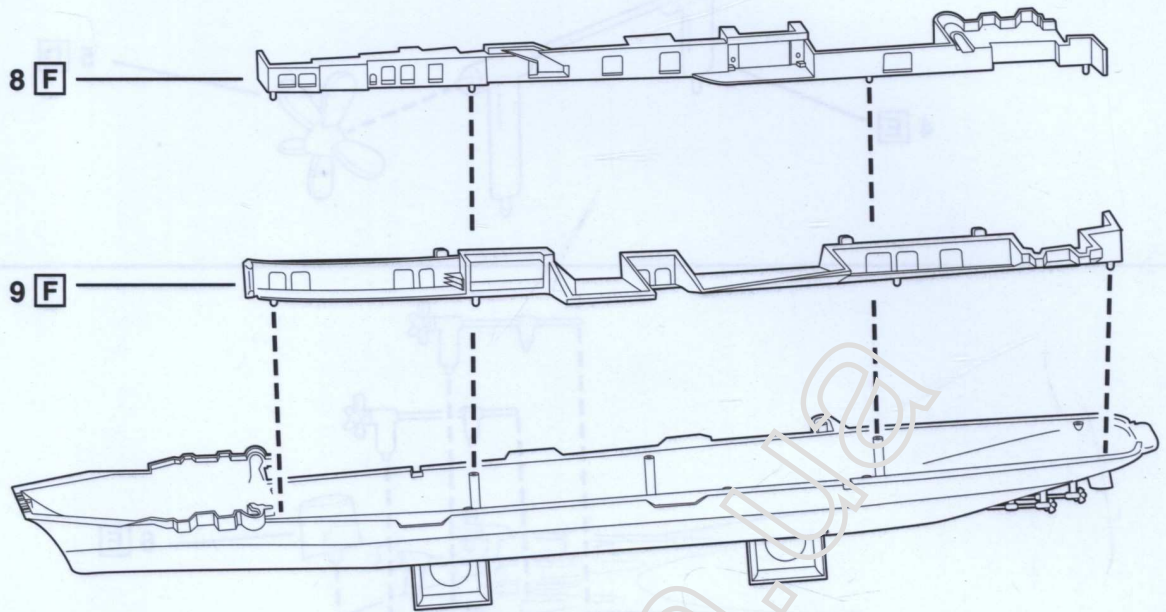
3

2X



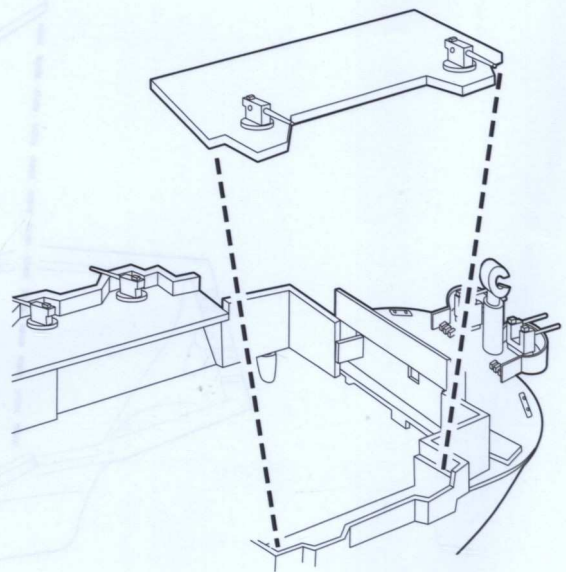
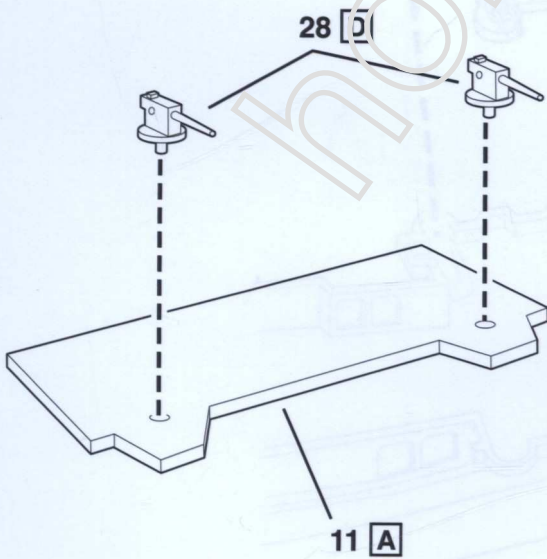
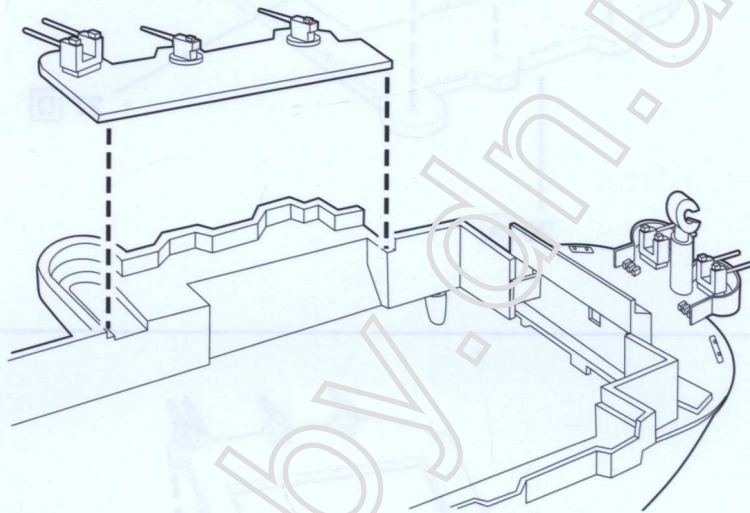
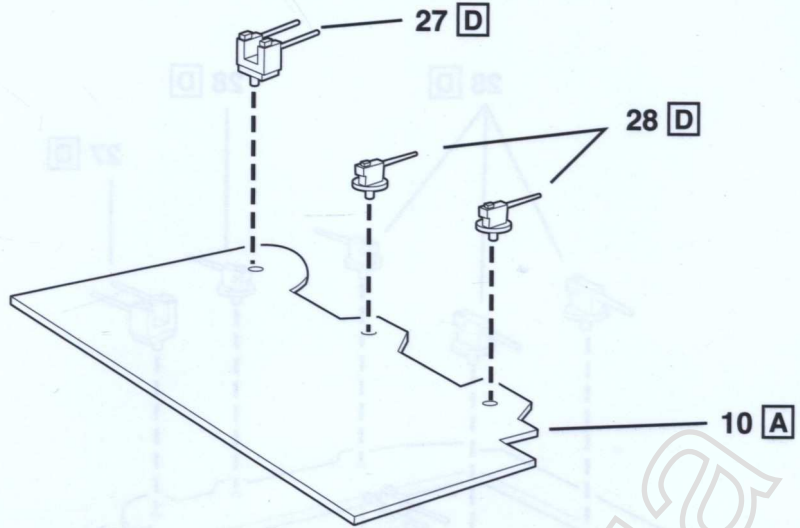


4

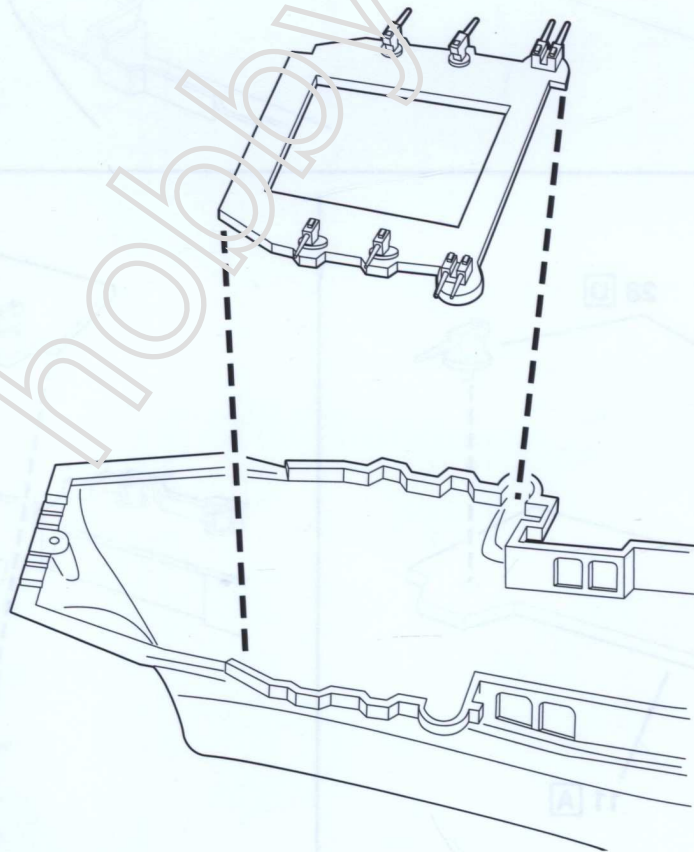
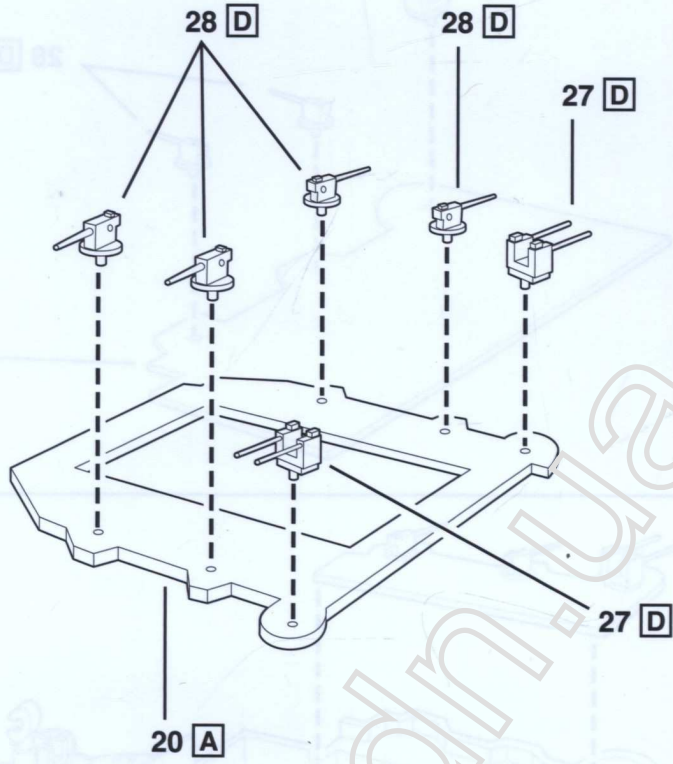


5

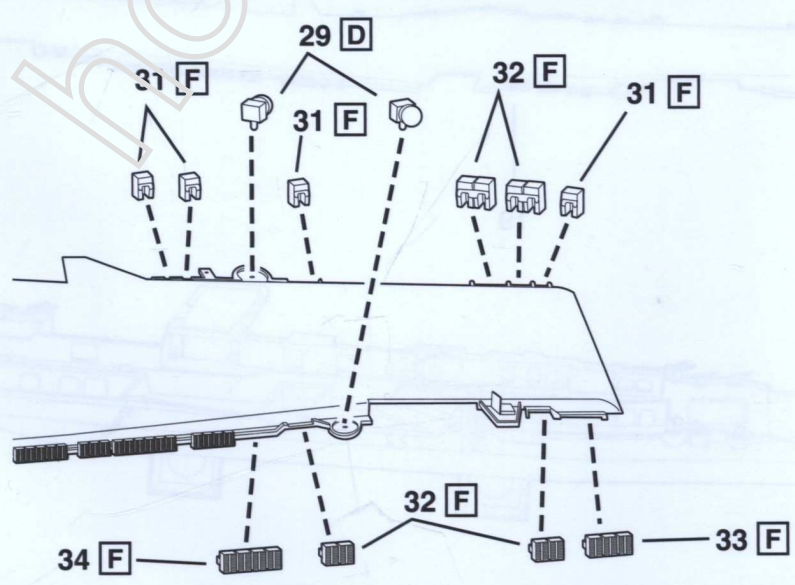
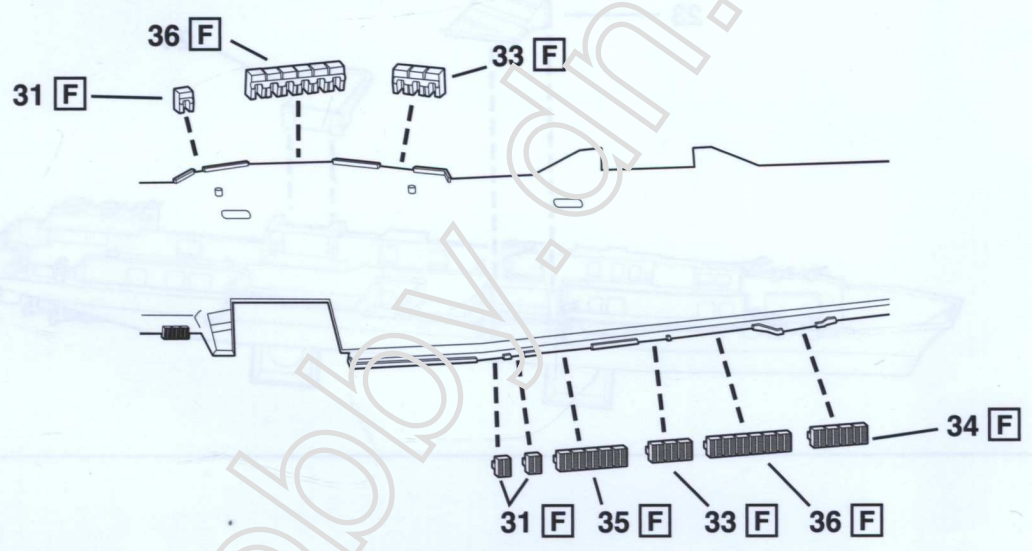
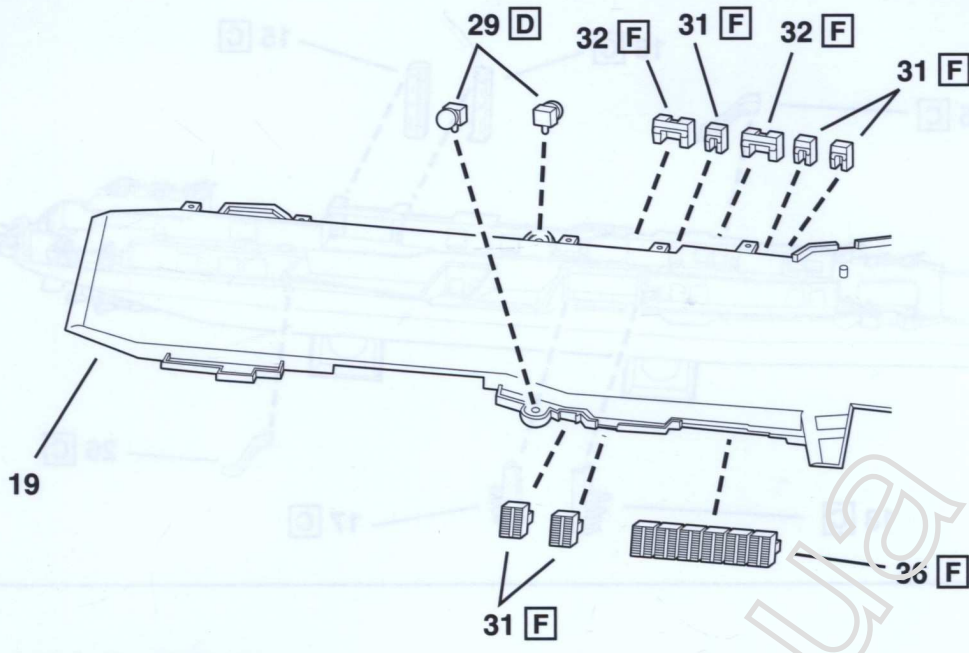
8

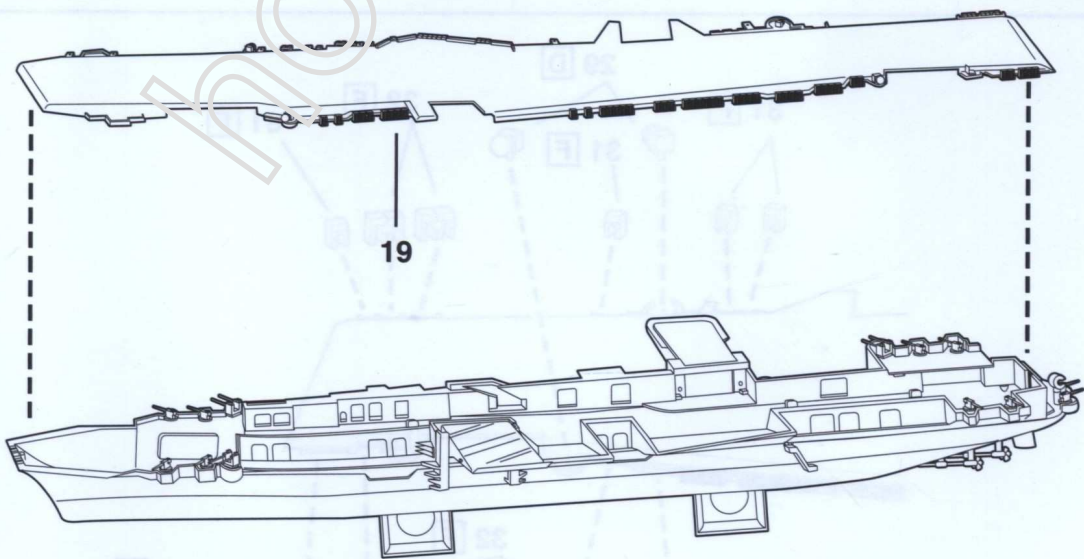
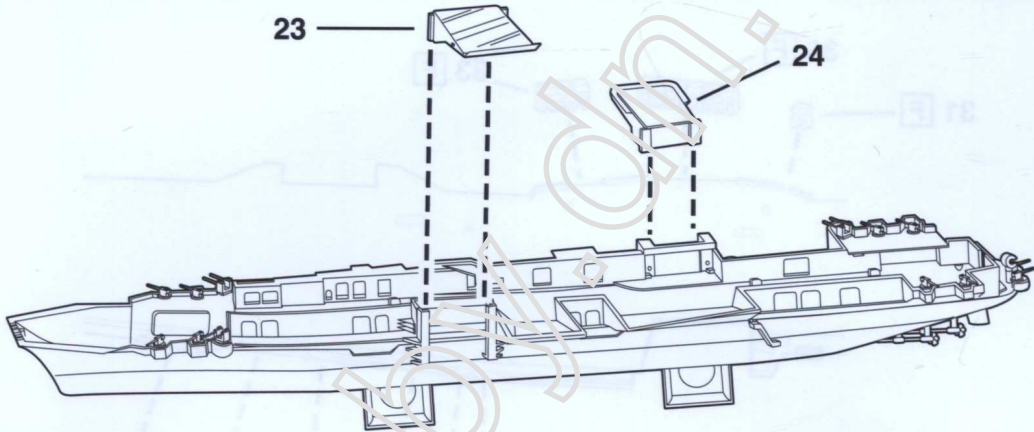
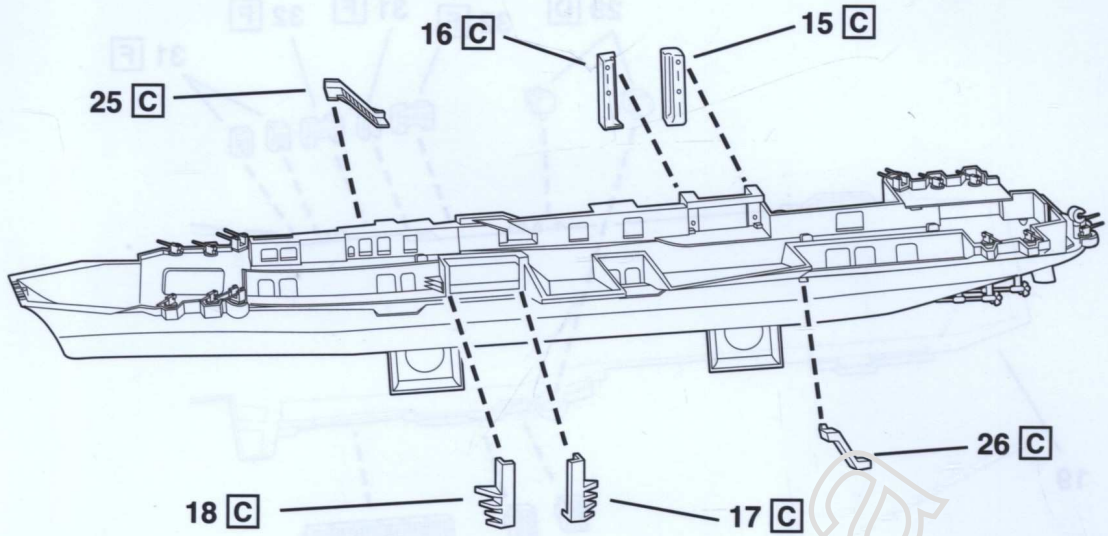


6

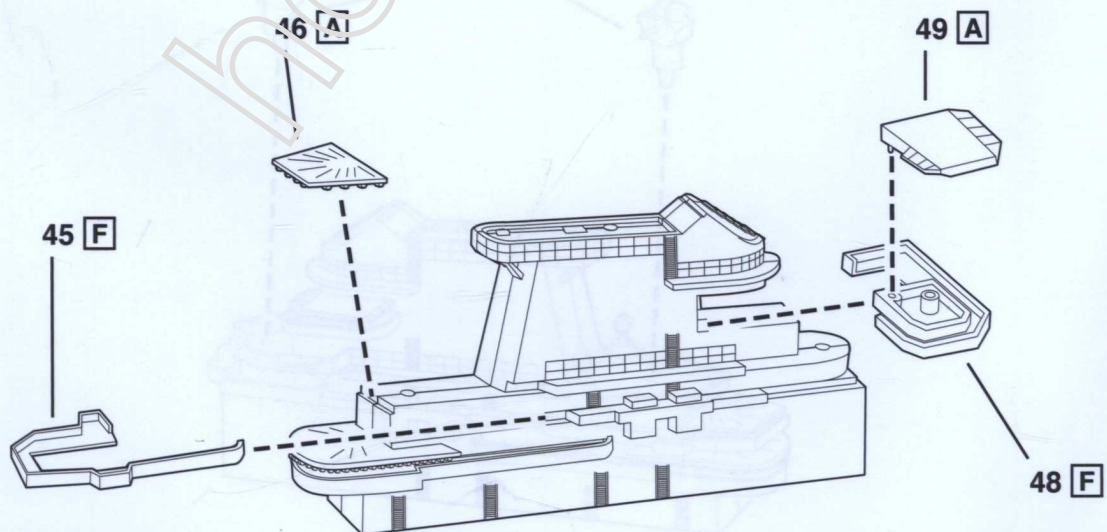
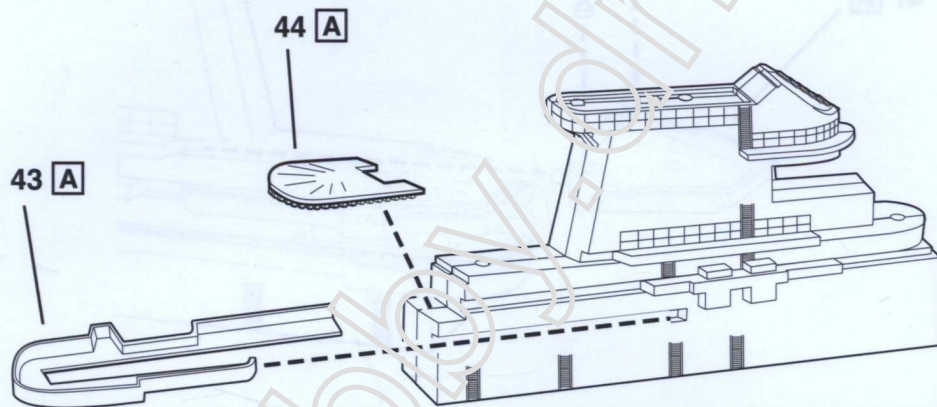
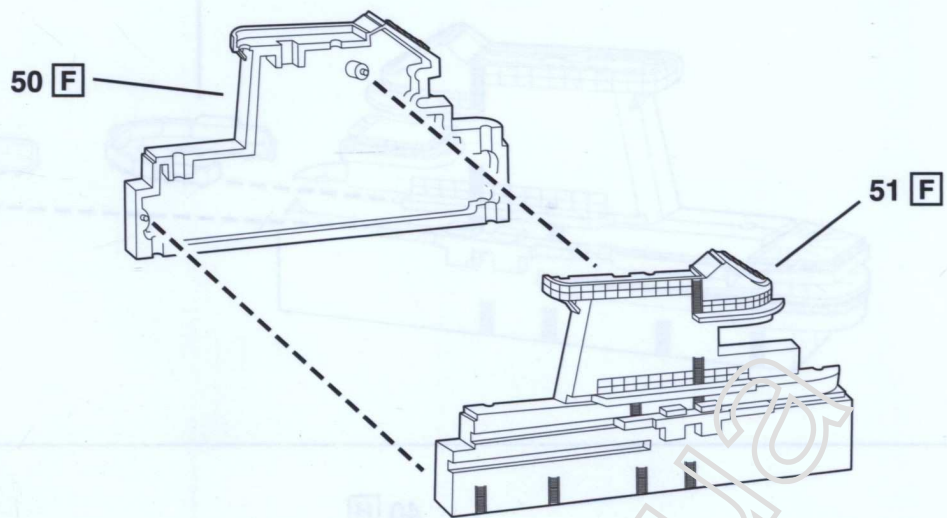




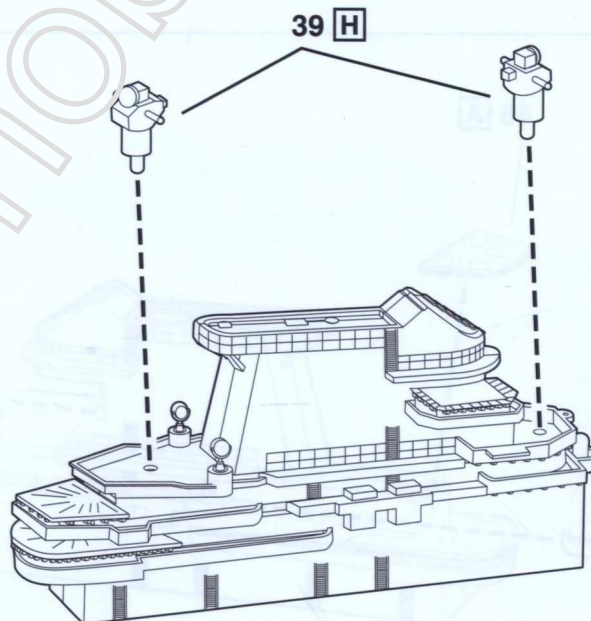
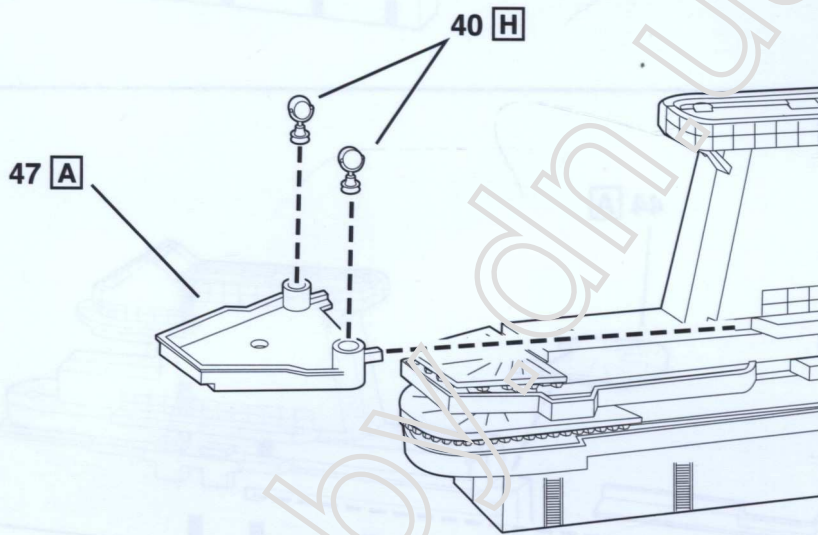
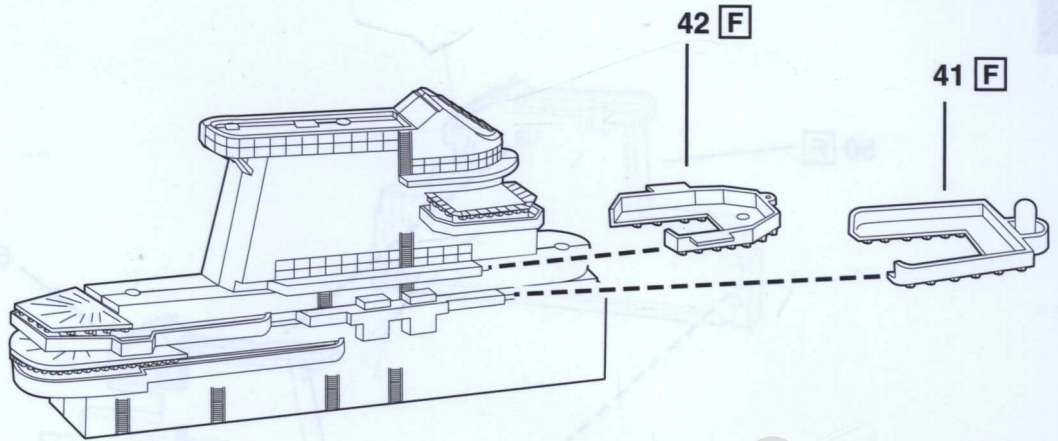




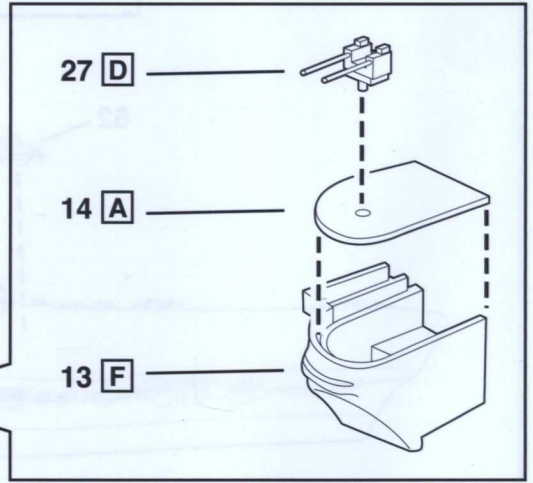
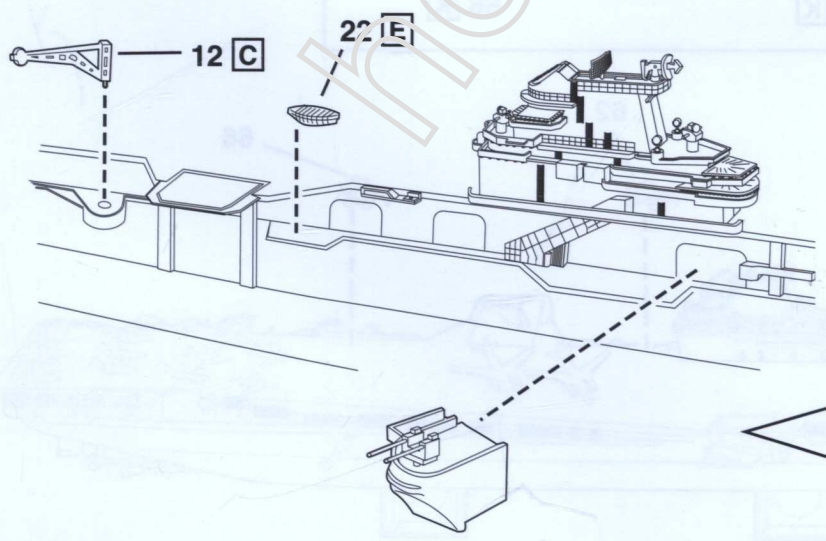
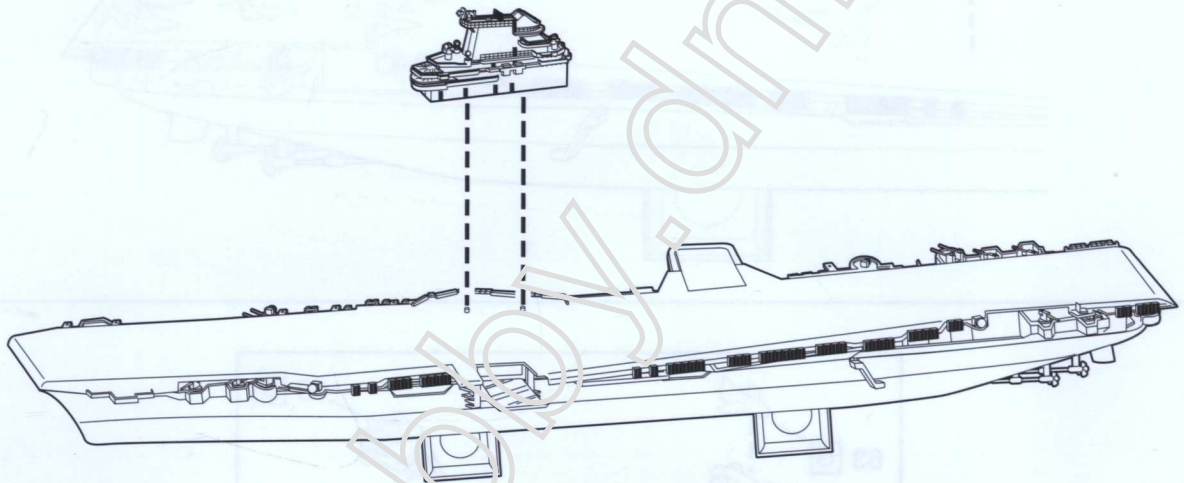
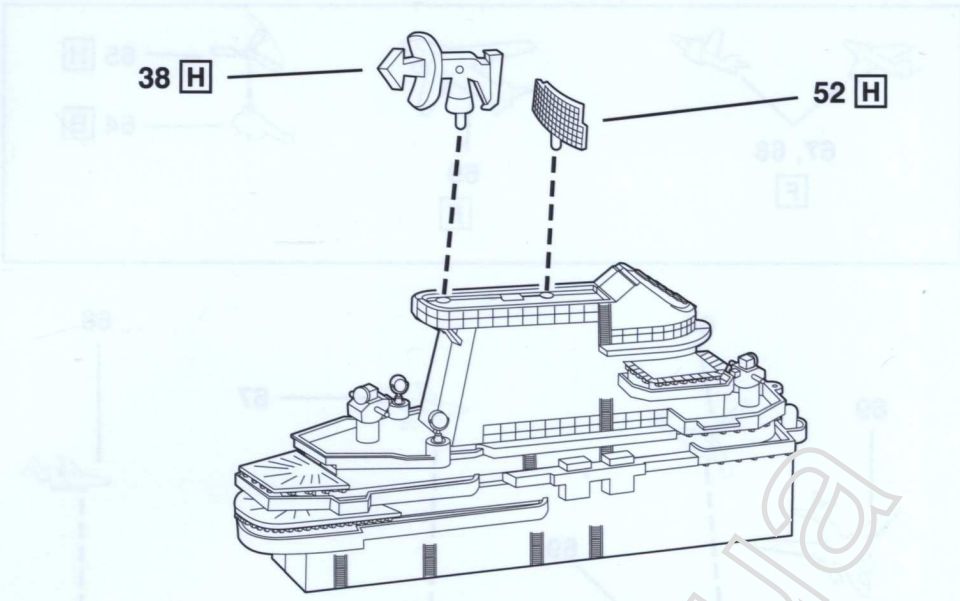


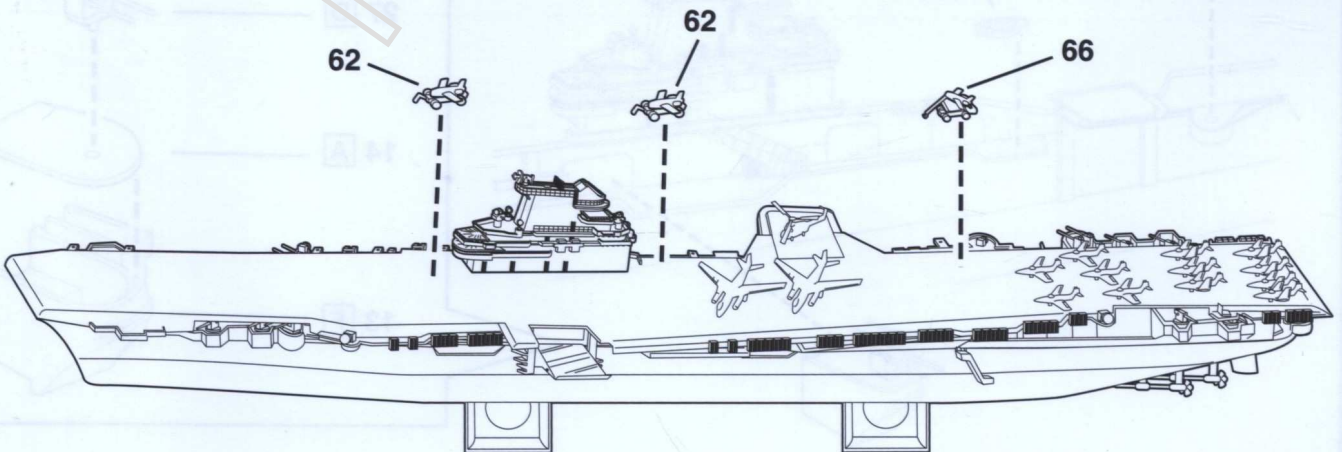
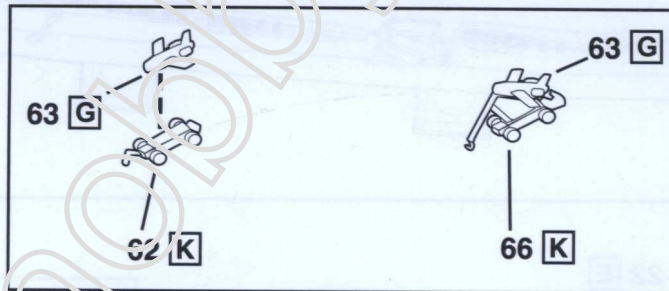
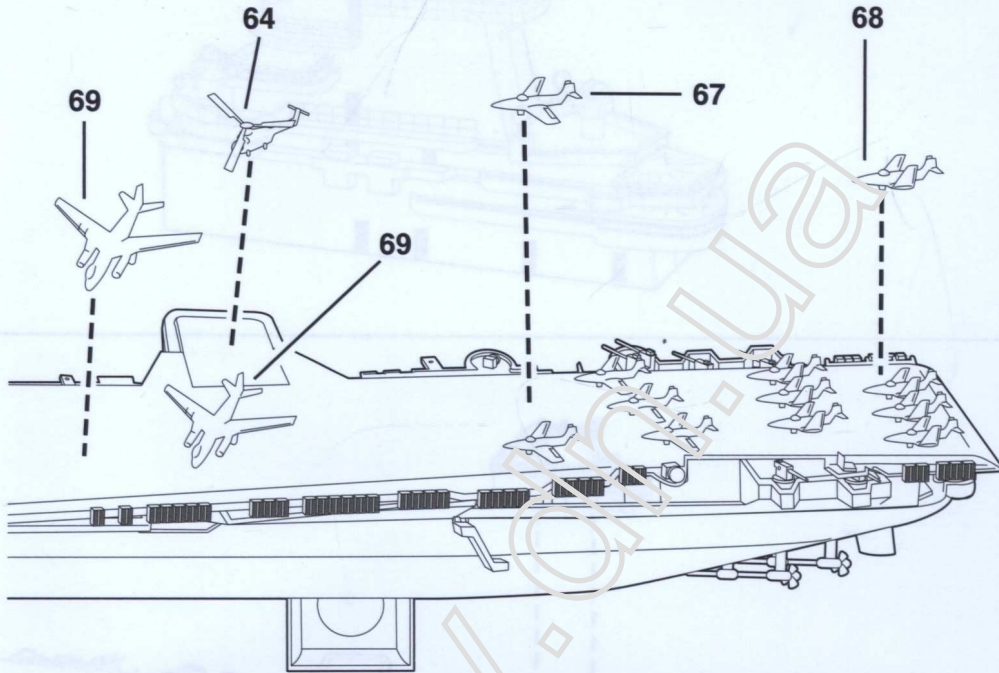
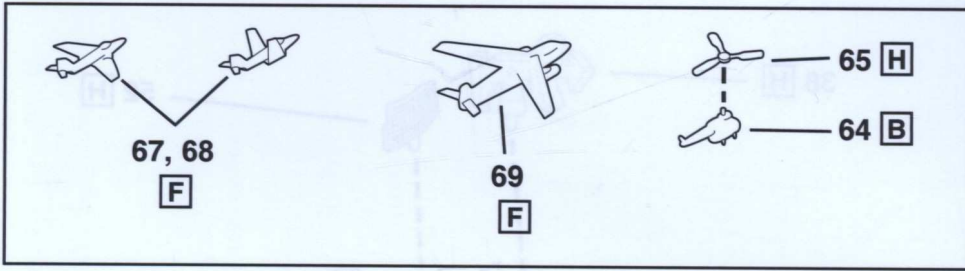


10

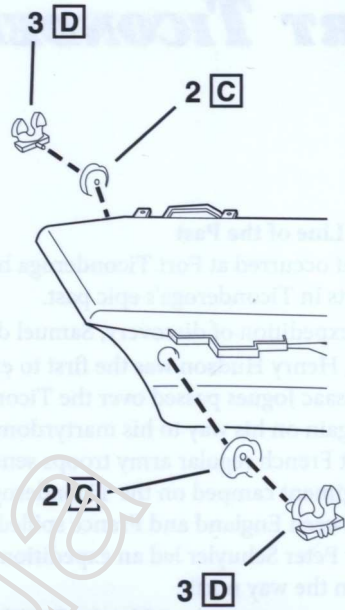
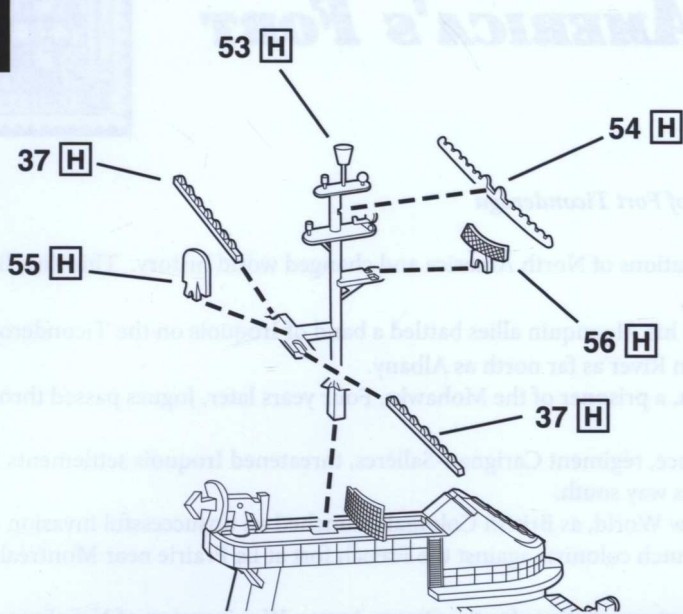




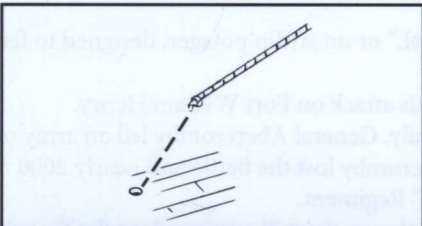








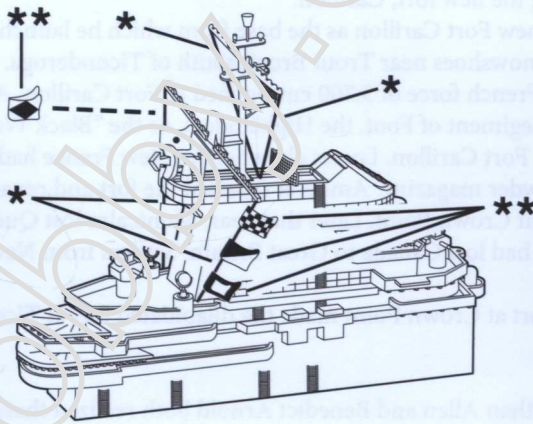
**NOTE: HOUSEHOLD THREAD FOR OPTIONAL RIGGING NOT INCLUDED.**  
**REMARQUE : LE FILETAGE MAISON POUR LE GRÉEMENT OPTONNEL N'EST PAS COMPRIS.**  
**NOTA: NO SE INCLUYE HILO DE COSER PARA APAREJOS Opcionales.**



**NOTE: CAREFULLY APPLY A DROP OF CEMENT TO SECURE RIGGING IN PLACE.**

**REMARQUE: APPLIQUER SOIGNEUSEMENT UNE GOUTTE DE COLLE POUR FIXER LE GRÉEMENT EN PLACE.**

**NOTA: APLIQUE UNA GOTTA DE PEGAMENTO CUIDADOSAMENTE PARA ASEGURAR LOS APAREJOS EN SU SITIO.**



**NOTE: CUT OUT FLAGS AND WRAP AROUND RIGGING. CEMENT TOGETHER WITH WHITE GLUE.**

**REMARQUE: DÉCOUPER LES DRAPEAUX ET LES ENROULER AROUND DU GRÉEMENT. COLLER ENSEMBLE AVEC DE LA COLLE BLANCHE.**

**NOTA: CORTE LAS BANDERAS Y ENRÓLLELAS ALREDEDOR DE LOS APAREJOS. ÚNALAS CON PEGAMENTO BLANCO.**

